



EVROPSKÁ CENTRÁLNÍ BANKA

22. února 2005

# TISKOVÁ ZPRÁVA

## KONSOLIDOVANÁ ROZVAHA EUROSYSTEMU K 18. ÚNORU 2005

### I. Položky nesouvisející s operacemi měnové politiky

V týdnu končícím 18. února 2005 odpovídalo snížení objemu **zlata a pohledávek ve zlatě** (položka 1 na straně aktiv) o 93 mil. EUR prodeji zlata, který prováděly dvě z centrálních bank Eurosystemu (podle Dohody centrálních bank o zlatě z 27. září 2004).

Čistý objem devizových aktiv Eurosystemu (součet položek 2 a 3 na straně aktiv minus položky 7, 8 a 9 na straně pasiv) vzrostl v důsledku klientských a portfoliových transakcí o 0,2 mld. EUR na 155,1 mld. EUR.

Objem obchodovatelných **cenných papírů rezidentů eurozóny v eurech** v držení Eurosystemu (položka 7 na straně aktiv) vzrostl o 1,3 mld. EUR na 74,8 mld. EUR. Emise **bankovek v oběhu** (položka 1 na straně pasiv) poklesla o 1,6 mld. EUR na 488,2 mld. EUR. Objem **závazků vůči veřejným rozpočtům** (položka 5.1 na straně pasiv) se zvýšil o 1,6 mld. EUR na 62,5 mld. EUR.

### II. Položky související s operacemi měnové politiky

Čistá pozice Eurosystemu vůči úvěrovým institucím (položka 5 na straně aktiv minus položky 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 a 4 na straně pasiv) vzrostla o 1,2 mld. EUR na 356,7 mld. EUR. Ve středu 16. února 2005 byla splatná **hlavní refinanční operace** o objemu 275,5 mld. EUR a byla vypořádána další ve výši 276,5 mld. EUR.

Pomocí **mezní zápujční facility** (položka 5.5 na straně aktiv) bylo poskytnuto 0,2 mld. EUR (narozdíl od předchozího týdne, kdy tato facility téměř nebyla využívána), **vkладová facility** (položka 2.2 na straně pasiv) zůstala obdobně jako v předchozím týdnu prakticky nevyužita.

### **III. Běžné účty úvěrových institucí eurozóny**

V důsledku všech transakcí vzrostl zůstatek na **běžných účtech** úvěrových institucí vedených u Eurosystemu (položka 2.1 na straně pasiv) o 2,9 mld. EUR na 145,1 mld. EUR.

**Evropská centrální banka**

Tiskový a informační odbor

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

**Reprodukce je povolena pouze s uvedením zdroje.**



EVROPSKÁ CENTRÁLNÍ BANKA

## Konsolidovaná týdenní rozvaha Eurosystemu k 18. únoru 2005

(v mil. EUR)

Aktiva	Zůstatek k 18. únoru 2005	Rozdíl ve srovnání s minulým týdnem na základě transakcí	Pasiva	Zůstatek k 18. únoru 2005	Rozdíl ve srovnání s minulým týdnem na základě transakcí
1 Zlato a pohledávky ve zlatě	125 327	-93	1 Bankovky v oběhu	488 203	-1 643
2 Pohledávky v cizí měně za nerezidenty eurozóny			2 Závazky v eurech vůči úvěrovým institucím eurozóny související s měnověpolitickými operacemi		
2.1 Pohledávky za MMF	23 662	-5	2.1 Běžné účty (systém povinných minimálních rezerv)	145 064	2 866
2.2 Zůstatky u bank, investice do cenných papírů, zahraniční půjčky a jiná zahraniční aktiva	128 924	1 257	2.2 Vkladová facilitata	10	-38
	152 586	1 252	2.3 Termínované vklady	0	0
3 Pohledávky v cizí měně za rezidenty eurozóny	16 833	-1 925	2.4 Reverzní operace jemného doladování	0	0
4 Pohledávky v eurech za nerezidenty eurozóny			2.5 Závazky z vyrovnání marže	12	12
4.1 Zůstatky u bank, investice do cenných papírů a půjčky	8 174	488	3 Ostatní závazky v eurech vůči úvěrovým institucím v eurozóně	125	0
4.2 Pohledávky z úvěrové facility v rámci ERM II	0	0	4 Emitované dluhopisy	0	0
	8 174	488	5 Závazky v eurech vůči ostatním rezidentům eurozóny		
5 Úvěry v eurech úvěrovým institucím eurozóny související s měnověpolitickými operacemi			5.1 Závazky vůči veřejným rozpočtům	62 510	1 557
5.1 Hlavní refinanční operace	276 500	999	5.2 Ostatní závazky	7 358	212
5.2 Dlouhodobější refinanční operace	79 999	0		69 868	1 769
5.3 Reverzní operace jemného doladování	0	0	6 Závazky v eurech vůči nerezidentům eurozóny	8 230	55
5.4 Strukturální reverzní operace	0	0	7 Závazky v cizí měně vůči rezidentům eurozóny	317	21
5.5 Mezní zápujčnická facilitata	201	201	8 Závazky v cizí měně vůči nerezidentům eurozóny		
5.6 Pohledávky z vyrovnání marže	2	-20	8.1 Vklady a ostatní závazky	8 439	-870
	356 702	1 180	8.2 Závazky z úvěrové facility v rámci ERM II	0	0
6 Ostatní pohledávky v eurech za úvěrovými institucemi eurozóny	3 455	398		8 439	-870
7 Cenné papíry rezidentů eurozóny v eurech	74 776	1 276	9 Vyrovnávací položka zvláštních práv čerpání MMF	5 573	0
8 Pohledávky v eurech za veřejnými rozpočty	41 260	0	10 Ostatní pasiva	51 093	324
9 Ostatní aktiva	121 225	657	11 Účty přecenění	64 842	0
			12 Kapitál a rezervní fondy	58 562	737
<b>Aktiva celkem</b>	<b>900 338</b>	<b>3 233</b>	<b>Pasiva celkem</b>	<b>900 338</b>	<b>3 233</b>

Celkové částky (součty a mezisoučty) nemusí odpovídat součtu dílčích částek z důvodu zaokrouhlování.